# spon tan

2382 • Di.-Fr., 29.7.- 1.8.25



# Ebbe & Flut in Büsum f LDatenquelle: Bundesamt für Seeschifffahrt und Hydrographie ullet Ohne Gewähr

### <u>Moin zusammen ...</u>

Eines der schönsten Wochenenden des Jahres liegt hinter uns: Die Kutterregatta ist unter den vielen Büsumer Großveranstaltungen immer noch was Besonderes. Typischer für Büsum ist kein anderes Fest und es hat sich über die Jahre immer weiterentwickelt: Programmpunkte kamen hinzu, andere verschwanden irgendwann, aber bis heute hat sich die besondere Atmosphäre erhalten. Die allererste Regatta fand 1894 auf Initiative einiger Badegäste statt, die die Fischer zu einer Wettfahrt aufforderten und dafür Preise stifteten. Dass daraus mal ein dreitägiges Volksfest mit tausenden Besuchern werden würde, ahnte damals wohl niemand. Eine kleine Nebenwirkung hat das Spektakel aber doch: Nach so viel Party, Speis' und Trank und guter Seeluft ist man am Ende ziemlich erledigt. Wenn dieser Text zu Ende ist heißt es für mich deshalb erstmal: Sofa statt Seefahrt ...

Schönen Tag noch Kai Klüwer, Büsum spontan

#### RESTAURANT/BAR **ZUR ERHOLUNG**

Hafenstraße 5

deutsch-italienische Küche regionale und saisonale Gerichte FISCH, FLEISCH, STEAK, PASTA

PIZZA, BURGER u. v. m. tägl. 12–2200 durchg. warme Küche preisw. MITTAGSTISCH Mo.-So. 12-1600 www.zur-erholungbuesum.de

Tel.: 04834/965 700 5

### DELPHINAPOTHEKE Diane Kruger "Skjur"

die Pflegeserie für die Haut tierversuchsfrei, in Deutschland entw. silikon- u. mineralölfrei Geöffnet Mo.-Fr: 8-18 Uhr

Sa.: 8-16 Uhr • So.+feiertags geschl. Telse Thiessen • Alleestraße 10 • Büsum Tel. (0 48 34) 90 60 • Fax (0 48 34) 9 06 60







Inh. Christian Ehlers · Bahnhofstraße 14 · 25761 Büsum www.buesumer-fewo.de

**6** 0

### "Seefuchs" holt das Blaue Band



Schnellster Kutter wurde die "Seefuchs' von Ralf Krippner (links); schönster Kutter die "Hauke" von Adler & Eils Beide gewannen auch im Vorjahr

Die SC 7 "Seefuchs" gewann die 120. Büsumer Kutterregatta mit 46 Min, 36 Sek und holte sich damit das "Blaue Band von Büsum". Schnellster in Klasse B wurde SC 35 "Thor" (48:12). Die Klasse C wurde von der SC 14 "Maret" (52:02) angeführt.

Alle Ergebnisse auf www.regattaverein-buesum.de Den bestgeschmückten Kutter bestimmte auch in diesem Jahr eine aus Urlaubern bestehende Jury. Sieger wurde die "Hauke", zweiter SC 58 "Heimdall" und dritter die SAS 211 "Antares".

Bei der Papierbootregatta am Samstag gewann das Boot "Feuerfuchs"; zum schönsten Boot wurde die "Grisu" gewählt.





## **A. Jensen** Büsum

Heider Str. 2a Tel. 936 200

Nordseestr. 16 Tel. 965 49 15 Alleestraße 6

> Tel. 95 770 Öffnungszeiten in allen Filialen

Mo. - Sa.:  $6^{30} - 20^{00}$ So.: 1100 - 1700

### Mittagstisch ab 5,49

•Di,29.7.: Lasagne •Mi,30.7.: Salzbraten mit Kart., Rosenkohl u. Soße Do,31.7.: Cordon bleu (Huhn) mit Kartoffeln

und angedickten Erbsen und Wurzeln Wurzelschmaus mit Frikadelle Champignoncremesuppe

mit Fleischklößchen Lasagne

Vorbestellung bis 9:00 Uhr, Abholung ab 11:30 Uhr

Mittagstisch Mo - Sa

Lotto/Toto-Annahme • Postfiliale • Tägl. frische Belieferung

Jeden **Donnerstag** bis **Sonntag** 

Öffnungszeiten: Donnerstag bis Samstag 10 - 17 Uhr • Sonntag von 11<sup>30</sup> - 17 Uhr

Veranstaltungshalle Büsum

Am Fischereihafen 25, 25761 Büsum

### ADLER&EILS

Büsum-Helgoland ab Kopfende "Alte Hafeninsel" MS Funny Girl: tägl. 9:30 (29.7., 9:00 / 30.7., 9:15)

ca. 4 Std. Inselaufenthalt. Rückkehr ca. 18:30 (Mo.: ca. 5 Std./Rückkehr ca.19:30) MS Nordlicht II: Do., 8:30 ca. 4-5 Std. Inselaufenthalt, Rückkehr ca. 16:30

Schiffsausflüge ab Ankerplatz

Seehundsbank (ca. 2 1/2 Std.)

Di. 10:45, 13:45

Do. 11:15, 14:00

Küstenfahrt (ca. 1 Std.)

**Di.** 17:00 **Do.** 17:00

Fangfahrt in See (ca. 11/2 Std.)

**Di.** 9:00, 11:00, 13:00 **Mi.** 9:00, 11:00, 13:00, 17:00

**Do.** 9:00, 11:30, 13:30, 15:15, 17:00

Fr. 10:15, 12:00, 14:00

Info: 04834/3612 • Tickets: www.adler-eils.de



Mi. 10:45, 13:30, 16:00

Fr. 11:30, 14:00

Scannen für Info

### Was liegt an?

>>DIENSTAG, 29.7.

7:00 Parkplatz Heider Str. 19 Wochenmarkt

8:00 "Meerzeit" Wellenb. & Spa Frühschwimmen

8:15 "Meerzeit" Wellenb. & Spa Aqua-Fitness

8:30 Hauptstrand/Watt-Tribüne Nordseesport

9:00 Ges'zentrum/Westerstr. Kurs: Schwitzen im Sitzen (Anm.)

9:30 Deichkrone/Leuchtturm

Familien-Wattwanderung 10:00 Watt'n Hus/I. OG

Lotsenschnack – Ausflugstipps

10:00 Mini-Maxi-Club

Schmidt-Spielezeit (bis 13:00) 10:00 Deichkrone/Leuchtturm Wattwanderung

10:00 Grethof/B203

Maislabyrinth

10:15 Ges'zentrum/Westerstr. Kurs: Schwitzen im Sitzen (Anm.)

weiter auf S. 2

>>**DI., 29.7.** (Forts.)

10:30 Deichkrone/Leuchtturm Kurze Wattwanderung 10:30 Ankerplatz/Reetdachpav. Wattführung mit Dipl.-Biologen 11:00 Strandhaus/Büs. Deichh. Pilates im Watt

**II:00** Badestelle Stinteck Wattexkursion "Small Five" 12:00 St. Clemens-Kirche Geistliche Mittagspause

13:30 Kino Lichtblick/Watt'n Hus Paddington in Peru auch Mi.

14:00 Wohlfühlgarten Boule

14:00 Mini-Maxi-Club Schmidt-Spielezeit (bis 17:00) 14:00 Watt'n Hus

Vortrag: neuer Deich, neues Glück 14:30 Schäferei Rolfs/Büs. Deichh. Ponyreiten für Gäste

15:30 Kirchenkiste/Watt'n-Insel Willkommen in der Kirchenkiste 15:45 Kino Lichtblick/Watt'n Hus

Drachenzähmen leicht gemacht auch Mi. 16:00 Ankerplatz/Uhr Hafenbummel mit Momme

18:00 Watt-Tribüne Benjamin-Blümchen Kinderdisco 18:00 Physiomar/Westerstr. 30 Kurs: Bauch intensiv

18:00 KlangHus Büsum/Otto-Joh-Str. Yoga mit Finja (Anm.)

18:30 Deichkrone/Leuchtturm Abendwanderung am Deich

18:30 Kino Lichtblick/Watt'n Hus Karate Kid

19:00 Watt-Tribüne Büsumer Sommer Open-Air 19:00 Bücherei/An der Mühle Treffen "Büsum bleibt bunt"

19:30 Sportcasino Rosengrund Skat für jedermann

20:45 Kino Lichtblick/Watt'n Hus **Jurassic World** 

#### >>MITTWOCH, 30.7.

8:30 Hauptstrand/Watt-Tribüne Nordseesport 10:00 Watt'n Hus/I. OG Lotsenschnack – Ausflugstipps 10:00 Mini-Maxi-Club Bernsteinschleifen (Anm.) 10:00 Bücherei/An der Mühle Ehrenamt: offene Sprechzeit

10:00 Deichkrone/Leuchtturm Wattwanderung

10:00 Kino Lichtblick/Watt'n Hus Kuddelmuddel auch Fr.

10:00 Grethof/B203 Maislabyrinth

10:30 Deichkrone/Leuchtturm Familien-Wattwanderung

11:00 Hauptstrand/Meerzeit Wattwanderung mit Muße

### Sommer Open Air: REAmade

REAmade – die erste und einzige Rea Garvey Tributeband - spielt die aktuellen Hits und alten Klassiker des irischen Sängers mit großer Leidenschaft und Energie. Dem Sänger Marc Wolf gelingt es mit seiner charismatischen Stimme und einer schier unfassbaren Bühnenpräsenz, das Publikum von der ersten Minute der Show an in seinen Bann zu ziehen. Ganz dem Vorbild entsprechend

gibt es kurze unterhaltende Statements, die Zuhörer aller Generationen einbinden und so für eine unvergesslich herzliche und liebenswürdige Stimmung sorgen. Eine mitreißende Show für einen großartigen, gleichermaßen folkigen wie poppigen und rockigen Konzertabend!

Di., 19 Uhr. Watt-Tribüne. davor, ab 18 Uhr Kinderdisco Eintritt frei mit Gästekarte

### Lesung "Kampf ums Wasser"

Zu Gast beim Verein Kulturwarft ist am Mittwoch Claude Piel. Die Publizistin und UN Beraterin beleuchtet in ihrer Arbeit die Konflikte, die durch Wassermangel entstehen, und zeigt eindrücklich, wie ein bewusster Umgang mit der Ressource Wasser nachhaltige Veränderungen bewirken kann. Durch langjährige Erfahrung mit Tätigkeiten für ZDF, Arte und Einsätzen in Krisengebieten liefert sie wertvolle

Denkanstöße und praxisnahe Lösungen. Sie wird aus ihrem Buch lesen und freut sich auf einen lebendigen Austausch zum Thema. Wie bei allen Kulturwarft-Veranstaltungen gibt es im Verlauf des Abends ein Getränk und kleine Snacks. Mi. 19 Uhr, ev. Gemeindehaus Kirchenstr. 13 Teilnahmegebühr € 12,- þ. P., (Mitglieder € 10,-) Info u. Anmeldung:

### **Historisches Flugerlebnis**

Einen besonderen Gast erwartet der Flugsportclub Heide-Büsum an diesem Wochenende auf dem Flugplatz Österdeichstrich: Die rund 50 Jahre alte Do 28 der Reservistenkameradschaft Appen landet am Freitag gegen 17 Uhr in Büsum und steht dann noch für einen Schnupperflug

zur Verfügung. Am Samstag gibt es von 9 Uhr bis 17 Uhr Mitflugmöglichkeiten, und am Sonntag kann man sich von 9 Uhr bis 14 Uhr aus der historischen Maschine Büsum und Umgebung von oben ansehen.

kulturwarft-buesum@gmx.de

Kosten: € 70,- pro Person Anmeldung nicht erforderlich

### Kultur.Sommer.Garten: Reiner Jodorf

Der Hamburger Sänger und Gitarrist Reiner Jodorf beschäftigt sich mit den unterschiedlichsten musikalischen Stilrichtungen. Die größten Einflüsse kommen aus dem Bereich der Folk- und Rocksongs der 60er und 70er Jahre sowie der irischen und plattdeutschen Folklore. Auch

Schlager und Country-Songs gehören zu seinem Repertoire. Insofern erwartet die Gäste und Zuhörer am Donnerstag im Wohlfühlgarten ein buntes Überraschungsprogramm...

Beginn: 19 Uhr, Eintritt frei

>>**MI., 30.7.** (Forts.)

11:00 Strandhaus/Büs. Deichh. Pilates im Watt

12:00 St. Clemens-Kirche Geistliche Mittagspause

14:00 Watt'n Hus, Haupteingang Ortsrundgang m. d. Gästelotsen

14:00 Mini-Maxi-Club Schmidt-Spielezeit (bis 17:00)

14:00 St. Clemens-Kirche Pilgern mit der Urlauberseelsorge 14:00 Stadion Rosengrund

Boule (Eing. Muschelbank) 14:30 Schäferei Rolfs/Büs. Deichh.

Ponyreiten für Gäste 15:00 Wohlfühlgarten (Kurpark)

Yoga für alle

16:00 Ankerplatz/Uhr Hafenbummel mit Momme

**16:30** Wohlfühlgarten (Kurpark) Kreft's Puppenbühne

18:00 Physiomar/Westerstr. 30 Pilates für Einsteiger

18:00 Teddyhuus/Hirtenstaller Weg

Teddynähen (Anm.) 18:00 Sporthalle Tertius Törn Tanzen für jedermann

18:30 Deichkrone/Leuchtturm Abendwanderung am Deich

18:30 Kino Lichtblick/Watt'n Hus Der Pinguin meines Lebens

19:00 Gemeindehaus/Kirchenstr. Lesung "Kampf um das Wasser" 19:00 Kirchenkiste/Watt'n-Insel

Willkommen in der Kirchenkiste 19:00 360-Grad-Bar/Watt'n Insel Livemusik: Malte mit Gitarre

19:00 Oma seine Kneipe/Westerstr. Livemusik: Lucky Birds

19:00 Sportcasino Rosengrund Schach für jedermann

21:00 Watt'n Insel/Nordteil Abendsegen z. Sonnenuntergang 21:00 Kino Lichtblick/Watt'n Hus **Jurassic World** 

#### >>DONNERSTAG, 31.7.

"Meerzeit" Wellenb. & Spa Frühschwimmen

"Meerzeit" Wellenb. & Spa 8:15 Aqua-Fitness

8:30 Hauptstrand/Watt-Tribüne Qi Gong

9:30 Schutzstation/Watt'n Insel Lange Wattwanderung

10:00 Watt'n Hus/I. OG Lotsenschnack – Ausflugstipps

10:00 Mini-Maxi-Club Schmidt-Spielezeit (bis 13:00)

10:00 Deichkrone/Leuchtturm Wattwanderung

weiter auf S. 3



ERLEBEN SIE DIE MAGIE DER KLANGMASSAGEN

LebensKlang • ChakrenKlang UrKlang • SeelenKlang • Faszinierende Kurse, Workshops, Seminare alles hier buchbar:
www.heikethiede.de



FFSTIVAL

Jetzt die letzten Tickets sichern: www.inlitore.de

15. - 16. AUG 2025

Büsum / Westerdeichstrich

>>**DO., 31.7.** (Forts.)

10:00 Teddyhuus/Hirtenstaller Weg Priv. Trödelmarkt (bis 13:00) 10:00 Grethof/B203 Maislabyrinth

10:30 Deichkrone/Leuchtturm Familien-Wattwanderung

11:00 Watt-Tribüne

Wattenlaufen mit Musik II:00 St. Clemens-Kirche Kirchenführung

11:00 Deichkrone/Leuchtturm Kurze Wattwanderung

11:00 Strandhaus/Büs. Deichh. Pilates im Watt

11:00 Ankerplatz/Reetdachpav. Wattführung mit Dipl.-Biologen 11:00 Hauptstrand/Meerzeit

Wattwanderg. mit Krabbenfischen 12:00 St. Clemens-Kirche

Geistliche Mittagspause 12:30 Kino Lichtblick/Watt'n Hus Lilo & Stitch auch Fr.

14:00 Mini-Maxi-Club Schmidt-Spielezeit (bis 17:00)

14:30 Schäferei Rolfs/Büs. Deichh. Ponyreiten für Gäste auch Fr.

15:00 Teddyhuus/Hirtenstaller Weg Puppen & Teddy-Sonderverkauf (bis 18:00) 15:00 Kino Lichtblick/Watt'n Hus Drachenzähmen leicht gemacht auch Fr.. 15:30 Kirchenkiste/Watt'n-Insel

Willkommen in der Kirchenkiste 16:00 St. Clemens-Kirche Strandkorbgespräche

17:30 Sportcasino Rosengrund "Plattdüütsch Runn"

17:45 Kino Lichtblick/Watt'n Hus Die Barbaren auch Fr.

18:00 KlangHus Büsum/Otto-Joh-Str. HerzZeit Abendretreat f. Frauen (Anm.)

18:00 Adventure Golf/Neuenkoog 2 Karaoke-Golf (entf. bei Schlechtwetter) 18:00 Physiomar/Westerstr. 30 Hatha-Yoga

18:00 St. Andreas-Kirche/A.d. Mühle Abendmesse

19:00 Wohlfühlgarten (Kurpark) Konzert: Reiner Jodorf 19:00 Wave/Bahnhofstr.

Kneipenquiz: Fahrschule

19:30 Sportcasino Rosengrund Skat für jedermann

20:00 Kino Lichtblick/Watt'n Hus Jurassic World auch Fr.

### Gäste-Info TMS Büsum

Tel: (0 48 34) 90 90

### TAMATSU RESTAURANT

ASIAN SOULFOOD, SUSHI AND COOL DRINKS:



Hohenzollernstr. 2 | 25761 Büsum tamatsu-restaurants.de



**⚠** Urlaubsvermietung

Anker werfen, - Urlaub machen"

Dorfstraße 4 25761 Westerdeichstrich Telefon. 04834 - 96 50 366

Buchen Sie schöne Appartements, exklusive Neubau-Objekte, Ferienwohnungen und -häuser in Büsum und Umgebung

www.dreessen-fewo.de

### Adventure-Golf: Bunter Abend

Am Freitag lädt das Team vom Adventuregolf-Platz zu einem bunten Abend ein: Beim Karaoke-Wettbewerb ist Musiker Stephan Friedrichs als One-Man-Band-Karaoke-Maschine am Start und begleitet die Teilnehmer auf dem Weg zum Sieg mit einem mega Hauptpreis. Außerdem gibt es die Tombola, wo neben den streng geheimen Hauptgewinnen jede Menge Eis, Getränke und

Cocktails zu gewinnen sind. Jedes Los gewinnt, alle Einnahmen des Losverkaufs gehen zu 100% an das Hospiz in Meldorf. Los geht es um 19 Uhr.

Die Veranstaltung ist kostenfrei, das Golfen wird mit den üblichen Preisen berechnet Erw. € 12.-/Ki. € 9.50 Neuenkoog 2 an der Nordumgehung gegenüber Parkplatz PI

, DITHMARSCHER

Stinteck 19 • Westerdeichstrich

Lecker Hausgebackene Kuchen

richtig guter Kaffee und Tee

feine Bierspezialitäten u. Kaltgetränke

Dithmarscher Whisky frisch aus dem Fas

und viele andere Leckereien

Öffnungszeiten in dieser Woche:

Do. - So. von 14 bis 18.00 Uhr

SA. 2.8.: TERRASSEN-SUMMER-SPECIAL

Anm: info@dithmarscher-whisky.de

Infos: www.dithmarscher-whiskv.de



### Ein Besuch, der sich lohnt ...

Leckere Speisen und Getränke Ab 11:00 geöffnet, Küche ab 11:30 Tägl. Mittagstisch • Di.+Mi. Ruhetag Extrakarte mit glutenfreien Speisen Info + Karte: www.sandbank26.de Büsumer Deichhausen Achtern Diek 26 • 04834 9652224



#### Bistro mit Sonnenterrasse

gutbürgerliche Küche Kaffee &

Dorfstraße 65 • Westerdeichstrich Tel.: 04834/9625141

Mo/Di 14-20 Uhr • Fr/Sa/So 12-20 Uhr

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen 0 39 44 - 3 61 60 www.wm-aw.de (Fa.)



### WESTHOF **BIO LADEN**

BIO-GEMÜSE & -OBST BIO-FLEISCH & -FISCH BIO-MILCH & VIELES MEHR!

Offnungszeiten: Mo-Sa 9-17 Uhr, So 10-16 Uhr m Westhof 2•25764 Friedrichsgabekoog 0172 4000813•www.westhofshop.de DE-ÖKO-006



### Eine Reise durch das Weltmeer,

von der Nordsee bis zur Quelle



Öffnungszeiten:
täglich 10–18 Uhr



Am Fischereihafen 19 • Büsum aquarium.buesum@gmail.com

### Planochzeit. Auszeit. Meine Zeit.

Wellenbad Mo., Mi., Fr., Sa.: 10 bis 20 Uhr Di., Do.: 8 bis 20 Uhr

So. + Feiertage: 10 bis 19 Uhr

Mo. - Sa.: 10 bis 21 Uhr So. + Feiertage: 10 bis 19 Uhr



#### >>FREITAG, 1.8.

7:00 Parkplatz Heider Str. 19 Wochenmarkt

10:00 Watt'n Hus/I. OG Lotsenschnack – Ausflugstipps

10:00 Mini-Maxi-Club Bernsteinschleifen (Anm.)

10:00 Grethof/B203 Maislabyrinth

10:30 Physiomar/Westerstr. 30 Kurs: Yin-Yoga

11:00 Strandhaus/Büs. Deichh. Pilates im Watt

12:00 St. Clemens-Kirche Geistliche Mittagspause

13:00 Kirchenkiste/Watt'n-Insel Willkommen in der Kirchenkiste 13:00 Strandhaus/Büs. Deichh.

Wattwanderung

14:00 Mini-Maxi-Club Schmidt-Spielezeit (bis 17:00)

14:00 Watt'n Hus, Haupteingang Ortsrundgang m. d. Gästelotsen

14:00 Watt'n Hus

Vortrag: 360° Wattenmeer

14:00 Neocorusplatz

Familenspielegottesdienst 15:00 Teddyhuus/Hirtenstaller Weg

Puppen & Teddy-Sonderverkauf (bis 18:00) 15:30 Bücherei/An der Mühle Strandfunde-Workshop/Bernsteinschleifen (Anm.)

**16:30** Physiomar/Westerstr. 30 Gleichgewichtskurs

17:00 Flugplatz Österdeichstrich Schnupperflüge mit der Do-28 17:45 "Meerzeit" Wellenb. & Spa Aqua-Power im Flachw. (Anm.) 18:00 Teddyhuus/Hirtenstaller Weg

Teddynähen (Anm.) 18:00 Tamatsu/Hohenzollernstr.

Tamatsu-Beats

19:00 Adventure Golf/Neuenkoog 2 **Bunter Abend** 

20:00 360-Grad-Bar/Watt'n Insel Grill & Chill mit Farmers Road 20:00 Hotel Bretterbude

Livemusik am Pool: Peer Dreyer 20:00 KlangHus Büsum/Otto-Joh-Str. Kakaozeremonie m. Klang (Anm.) 20:00 Zum Leuchtturm/Brunnenpl. Karaoke

21:00 Altes Spritzenhaus Karaoke

#### Strandkörbe aus Büsum Aus edlem Teak- u. Mahagoniholz!

• Inklusive: Rollen, Schutzhülle und kostenloser Lieferung

• Beratung: persönliche und kompetente Beratung für den idealen Strandkorb gern nach Absprache vor Ort in Büsum

Strandkorbhandel Büsum ] Helmsand 1 • Büsum Tel. 04834-93413

E-Mail: eggert.claussen@outlook.de www.strandkorb-buesum.de



Das besondere Kinderbuch aus Büsum

### Wali und der Piratenkapitän

inkl. Memory-Spiel, 94 S. 14,90 Euro ISBN: 978-3949073-40-3 Erhältlich: Buchhandlung SchellerBoyens Edeka Jensen, Tourist-Info, Bio-Stuuv u. v. m

### DEICHPERLE

Restaurant & Café

Büsum kann mehr als Krabben! In der Deichperle gibt's Fleisch, Fisch owie vegane & vegetarische Gerichte. Mit separatem Spielzimmer sowie eine Außenterrasse mit Spielplatz.



Speisekarte & Reservierung über den OR-Code

Oder Sie rufen uns an unter 0.483496211 - 543

**Öffnungszeiten - täglich-**Mittagskarte 12:30 – 16:00 Uhr Kaffee & Kuchen 12:30 – 16:30 Uhr Abendkarte 17:00 - 21:30 Uhr



### Kolles Alter Muschelsaal

Öffnungszeiten: Mo. Ruhetag • Di. ab 17 Uhr Mi.–So. 12–21 Uhr durchgehend 04834-2440 • Hafenstraße 27

www.hotel-alter-muschelsaal.de

#### Carina's kleinePerle

Täglich wechselnder Mittagstisch Mi. ab 1100: Schnitzel "satt" Fr. ab 1700: Schwein vom Grill "satt" je € 16,50 pro Person

Tel. (04834) 47 47 • Hohenzollernstr. 9 am Parkplatz des Erlebnisbades "Meerzeit" www.carinaskleineperle.de

#### Küstenpfote Hundeboutique



Geöffnet Samstag 11 - 14 Uhr oder täglich mit Termin



#### Fußpflege Kosmetik

professionell + zertifiziert - auf Wunsch auch Hausbesuch -

Buchen Sie jetzt Ihren Termin:

Tel. 04834 - 7004076

Blauort 1 | Büsum

www.nordsee-massagen.eu



### Die echte italienische **Küche**

Fisch & Fleisch

geöffnet tägl. 11-21 Uhr (außer Dienstag)

Werftstr. 2b • © 04834/9657080

# **S.A.T.** Ihr Photovoltaik-Profiseit 1996





S.A.T. - Sonnen- & AlternativTechnik

Osterkoppel 1 · 25821 Struckum Telefon: 04671 6030-0 · www.alternativtechnik.de

#### Livemusik am Pool

... kann man am Freitag im Hotel Bretterbude genießen: Zu Gast ist diesmal Singer-Songwriter Peer Dreyer. Mit Gitarre, Loopstation bringt er Coastal Folk mit einer ordentlichen Portion Beachvibes.

Los geht es um 20 Uhr, der Eintritt ist frei – die Gratis-Tickets gibt es bei Eventbrite Bei Schlechtwetter am Feuertisch



Wir suchen einen

#### Haustechniker/ Hausmeister

(m/w/d) in Teilzeit für kleinere Arbeiten in Ferienwohnunger sowie Botengänge und Besorgungen. Sie haben handwerkliche Fähigkeiten und sind zuverlässig und flexibel? Dann kommen Sie einfach vorbei oder schreiben eine Kurzbewerbung an ehlers@buesumer-fewo.de Wir freuen uns auf Sie!

Ihr Christian Ehlers & Team Bahnhofstr. 14 • 25761 Büsum

Tel. 04834/2598 www.buesumer-fewo.de

## Nordseestr. 98 04834/984879

Restaurant · Minigolfplatz regionale deutsche Küche

vegetarisch • Fisch • Fleisch • Pasta durchgehend warme Küche von 12:00 bis 20:30 Uhr

### Auf zur Bücherjagd!

Rund 200 Pakete, vollgepackt mit Büchern und CDs, überwiegend neuwertige und aktuelle Buchtitel sowie Aufnahmen, kann man ab Donnerstag im ganzen Ort finden: in Strandkörben oder auf Sitzbänken, an der Bushaltestelle. beim Bäcker oder in der Arztpraxis. Alle Bücherpakete sind mit Aufklebern der Bibliothek versehen, sodass sie nicht zu übersehen sind. Wer eines davon findet, darf es natürlich behalten.

Viel Spaß beim Suchen!

#### Jandee's Restaurant

Dienstag: Schnitzeltag ab € 14,90

Donnerstag,  $11^{30} - 14^{30}$  und ab  $17^{00}$ : Steak- und Spare-Ribs Tag ab € 14,90

Freitag:

Fischtag ab € 12,90

Mittagstisch ab € 9,80 Täglich 11:30 – 14:30 Uhr

Regelmäßig Livemusik Mittwoch Ruhetag

Telefon 04834 / 93547 Holstenstr. 1 • Am Brunnenplatz

### 20 Jahre Teddyhuus

Bei Vorlage dieser Anzeige 20% Rabatt

auf viele Puppen & Teddys!

Alle Erlöse werden gespendet an das Kinderhospiz Sternenbrücke HH

Do. 10-13 Uhr privater Trödelmarkt Do.-Sa. 15-18 Uhr u. n. V. Puppen- u. Teddyverkauf Teddynähen nach persönlicher Anmeldung Hirtenstaller Weg 36 • 0 48 34 / 96 58 61 - Sie finden uns auch im Internet -



### Polizei 110 • Feuerwehr/Rettungsd./Notarzt 112 Ärztl. Notdienst

Anlaufpraxis im Ärztezentrum, Westerstr. 30

0800 00 22 8 33 Apotheken-Notdienst Handy-Kurzwahl 22 8 33\* oder www.aksh-notdienst.de

Zahnärztl. Notdienst Tierärztl. Notdienst SH

(04 81) 68 37 17 55 (04 81) 85 82 39 98

### Stüürmanns Store

Ahoi ihr Landratten - setzt Eure Segel und nehmt Kurs auf unseren Stüürmanns Store! Hier gibt es allerhand Schätze zu entdecken: Fruchtaufstriche, Pullis, Mützen und T-Shirts, Gläser in Totenkopfform und natürlich den "Seemannstod" ...

Hohenzollernstr. 3a www.nordseemerch.de

#### Stüürmann 24h - Automaten-Kiosk -

Snacks, Getränke, Süßigkeiten u.v.m., gekühlt, 24 Stunden geöffnet Hohenzollernstr. 15

### Krimi-Trail Büsum

Könnt ihr den Fall lösen? Scannt den QR-Code für mehr Info und geht auf Spurensuche ..



#### AKTION



### **BIOMARIS**

#### Sonnenschutz-Aktion

vom 28. Juli bis zum 10. August Bei einem Einkaufswert von mindestens 30 € erhalten Sie eine Sonnenmilch LSF 20 pocket **GRATIS dazu.\*** 

Solange der Vorrat reicht. Nicht kombinierba

Erleben Sie Thalasso hautnah!

#### **BIOMARIS Shop Büsum** Alleestraße 50

BIOMARIS GmbH & Co. KG Parallelweg 14 | 28219 Bremen



Mittwoch bis Sonntag 11 im Landwirtschaftsmuseum Meldorf Jungfernstieg 4b • www.hof-mohr.de





Hafenstraße 2 – neben der Kirche Tel. 04834-95100 • www.zur-alten-post-buesum.de

#### Wechselnder "Fang des Tages"

mit Weiße Bohnen-Salsa Tomate | Lauchzwiebel Limetten-Joghurt-Espuma | Hausbrot Täglich ab 17 Uhr geöffnet Sa.+So. zusätzlich 12 - 14 Uhr Ab 1.8. tägl. 12-21 Uhr geöffnet

#### **Impressum**

Gesamtherstellung: Klüwerbung Werbeagentur & Verlag e. K. . Kai Klüwer

Trischenweg 12 • 25761 Büsum Tel.: (0 48 34) 960 480 Fax: 960 488 E-Mail: info@buesum-spontan.de Fotos: Klüwerbung, TMS, Veranstalter Der Verlag übernimmt keine Haftung für die Richtigkeit der Terminangaben Anzeigenpreisliste Nr. 11 v. 22.10.24

www.buesum-spontan.de